

نامه یاقوب

نامه‌کەمی یاقوب کۆمەڵە ئامۆژگارییە کە ئاراستەمی هەموو گەلی خودا
کراوە کە پەرش و بلا و بیونەووە لە جیهان. مەبەستی هاندانیانە بۆ بەرگە گرتنی
ناخۆشی و چەسپان لە باوەر. نووسەر سەبارەت بە زۆر لایەنی چاکمی باوەر
بە مەسیح دەدوێت و داویان لێ دەکات بە پیرەوی بکەن لە هەڵسوکەوتیان،
و هەکو: دوور کەوتنەووە لە پاره‌پەرستی و لووتبەرزیی و زمان پاراستن لە قەسەمی
خراب و نەخواردنی بەشی هەژاران. پێوستیشە لە سەر باوەر داران
ئارام بگرن و نوێژ بکەن و دانایان هەبێ. بەلام نامە کە بە زۆری باسی باوەری
راستە قینە دەکات کە دەبێ بە کرداری چاکەووە بەند بێ.

1
لە ناوتان کەم و کوری لە دانایی هەبوو،
با داوا لە خودا بکات، چونکە خودا
بە دەست و دڵ فراوانی بە هەموو
کەسیکی دەدات و گەلەیش ناکات.
6 بەلام با بە باوەر داوای بکات و هیچ
گومانی تیا دا نەبێت، چونکە ئەو
گومان دەکات وەک شەپۆلی دەریا
وایە با دەبێت و دەبات. 7 ئەو
جۆرە مرۆفە نابێت بێر لەو بکاتەو
شیتیک لە خودا وەند بە دەست دەهێت،
8 چونکە ئەو مرۆفە راپایە، لە هەموو
رێگا کانی دوو دلە.
9 بابرای پایەنزم شانازی بە
بەرزیه‌کەمی بکات، 10 هەر وەها
دەوڵەمەند بە نزمیه‌کەمی، چونکە
دەوڵەمەند وەک گۆلی گز و گیا
لە ناو دەچی. 11 کاتی رۆژ بە تیشکی

لە یاقوبی بەندەمی خودا و عیسا
مەسیحی خودا وەندەووە، بۆ دوانزە
هۆزە کەمی نەوێ ئیسرائیل کە
پەرش و بلا و بیونەووە، سالاوتان
لی بێت.

تاقیکردنەووە لە دەره‌ووە

2 ئەمی برایان بە خۆشی دابنن،
کاتی دەکەوونە جۆرەها تاقیکردنەووە
ناخۆشی، 3 چونکە ئێو دەزانن
تاقیکردنەووەمی باوەرتان ئارامگرتتان
تیا دروست دەکات. 4 با ئارامگرتن
بەتەوای کاری خۆمی تیا تان بکات،
تا لە هەموو رۆیه‌ک تەواو و
پینگەیش تووبن، لە هیچ شیتیک
کەم و کوریتان نەبێت. 5 گەر یەکی

چاڭو بههره به کی ته و او له سه ره وه
 دیت، لای باو کی روونای کی
 دیته خواره وه، نه وه ی ناگوری و
 سیهرو خولانه وه ی نیسه. ¹⁸ لئمه
 به خواستی و وشه ی راستی له دایک
 بووین، تابینه نو به ره ی
 دروستکراوانی.

گوی بگرن و کاری پی بکن

¹⁹ نه مه بزانن نه ی برایانی
 خوشه ویست: با هر یه کیکتان
 له گویگرتن خیرا بیت، په له نه کات
 له قسه کردن، هیواش بیت
 له تووره بوون. ²⁰ چونکه تووره یی
 مرورف کار بؤ راست و دروستی خودا
 ناکات. ²¹ کهواته واز له هه موو
 پیسی و زوری به دکاری بهین، نه و
 وشه یه ی خودا تیاتان چاندوویه تی
 بهررؤح سوو کیه وه وهری بگرن،
 نه وه ی ده توانی گیانتان رزگار بکات.
²² نه نه گویگری و وشه کان مهن،
 به لکو کاری پی بکن، نه گینا خوتان
 هه لده خه له تینن. ²³ چونکه نه وه ی
 گوی له و وشه ی خودا بگری و کاری
 پی نه کات، وه ک یه کیک وایه سهیری
 روخساری خوی بکات له تاوینه، ²⁴
 ئینجا دوا ی نه وه ی سهیری خوی

گهرمی هه لهات، نه و گزوگیایه
 ووشک ده کات و گوله که ی
 هه لده وهری، دیمه نی جوانی
 نامیتت، ئاوا مرورفی ده و له مه مند
 له ناو ده چیت کاتی خوی ماندوو
 ده کات به کاره کانیه وه.

تاقیکردنه وه له ژوره وه

¹² خوزگه ده خوازی به وه ی
 بهرگه ده گری له کاتی تاقیکردنه وه،
 چونکه کاتی له و تاقیکردنه وه یه
 دهرده چی تاجی ژیان وهرده گری،
 نه وه ی خودا به لینی داوه بیدات
 به وانه ی خوشیان ده ویت. ¹³ با کهس
 نه لیت کاتی ده که ویته تاقیکردنه وه،
 (من له لایه ن خوداوه تاقی
 ده کریمه وه). چونکه خودا به خراپه
 تاقی نا کریمه وه ئه ویش کهس به خراپه
 تاقی نا کاته وه، ¹⁴ به لام هه موو که سینک
 تاقی ده کریمه وه گهر ئاره زوو
 خراپه کانی خوی هه لیخه له تاندو
 رایکیشا. ¹⁵ ئینجا گهر ئاره زوو
 سکی پر بوو، نه و گوناھی لی
 ده ویت، نه گهر گونا هیش که شه ی
 کرد نه وا مردنی لی دیته کایه وه.
¹⁶ برایانی خوشه ویستتم
 هه لمه خه له تین، ¹⁷ هه موو پندراویکی

به‌رگی پيسرو کۆنی له‌بهر بوو.³ پيشوازيان له‌ده‌وله‌مه‌نده که کردو پيتان ووت: (فه‌رموو، له‌پيشه‌وه دانیشه)، ئينجا به‌هه‌زاره‌که‌تان ووت: (تۆش له‌وێ راپه‌سته، يان له‌په‌ر دانیشه له‌بهر پيمان)،⁴ ئايا ئه‌مه ئه‌وه ناگه‌يه‌نيت ئيوه جياوازی يه‌کک له‌گه‌ل ئه‌وی دیکه ده‌که‌و به‌بيري خراب خۆتان ده‌که‌ن به‌دادوه‌ر؟

⁵گوي بگرن ئه‌ی برايانی خۆشه‌ويست: ئايا خودا هه‌زارانی ئه‌م جيهانه‌ی هه‌لنه‌بژاردوه تا ده‌وله‌مه‌ندن له‌باوه‌رو بن به‌ميراتگری پادشاهيتی، ئه‌وه‌ی خودا به‌ليني داوه بيدات به‌وانه‌ی خۆشيان ده‌وی؟⁶ ئيوه به‌سووکی سه‌بيري هه‌زاران ده‌که‌ن. ئايا ده‌وله‌مه‌نده‌کان نين له‌گه‌لتان زۆردارن و راتانده‌کيشن بوو دادگاگان؟⁷ ئايا ئه‌وان نين گالته به‌ناوی چاکي [مه‌سيح] ده‌که‌ن، ئه‌وه‌ی پي بانگکراون؟

⁸گهر ئيوه به‌ته‌واوی کار به‌شه‌ريعتی شاهانه بکه‌ن به‌پي کتيبي پيرۆز که ده‌لي: { ئه‌وه‌ی ليت نزیکه وه‌ك خۆت خۆشت بوی؟ }، ئه‌وا شتيکی چاک ده‌که‌ن.⁹ به‌لام گهر

ده‌کات و ده‌رپوات، يه‌کسه‌ر له‌بيري ده‌چيت چۆن بووه.²⁵ به‌لام ئه‌وه‌ی به‌ووردی سه‌بيري شه‌ريعتی ته‌واو بکات، شه‌ريعتی سه‌ربه‌ستی، له‌سه‌ری به‌رده‌وام بيت و ئه‌وه‌ی بيستوويه‌تی بيري نه‌چيت به‌لکو کاری پي بکات، ئه‌وا ئه‌وه‌ که‌سه خۆزگه‌ی پي ده‌خوازريت.

²⁶ئه‌وه‌ی خۆی به‌ديندار دابني و زماني خۆشی نه‌پاريزيت، ئه‌وه‌ خۆی هه‌لده‌خه‌له‌تيني و دينداريه‌که‌ی پي سووده.²⁷ دينداری پاك و بي گهرد لای خودای باوکمان ئه‌مه‌يه: مرۆف هه‌تيوان و بيوه‌زان به‌سه‌ر بکاته‌وه له‌کاتی ته‌نگانه‌يان، هه‌روه‌ها خۆی به‌پاکي پياريزيت سه‌باره‌ت به‌جيهان.

به‌جياوازی هه‌ئسوکه‌وت مه‌که‌ن 2

برايانی خۆشه‌ويست، گهر به‌راستی باوه‌رتان به‌خوداوه‌ند عيسای مه‌سيح هه‌يه، گه‌وره‌ی شکۆمه‌ندی، له‌گه‌ل خه‌لکی به‌جياوازی هه‌ئسوکه‌وت مه‌که‌ن.² گهر ده‌وله‌مه‌نديک هاته ناوتان نه‌نگوستيله‌ی زيري له‌په‌نجه بوو، به‌رگی نايابی له‌بهر بوو، هه‌روه‌ها هه‌زاریک هاته ناوتان و

بەجىياوازى ھەلسوگەوتتان لەگەل خەلک کرد، ئەوا گوناھ دەکەن و شەرىعەت تاوانبارتان دەکات وەك سەرپىچى کەر. ¹⁰ ئەو ەى بەھەموو راسپاردەکانى شەرىعەت کار بکات، بەلام تەنھا يەك راسپاردەيان بشکىتت بەو ە ھەلەى لەھەموودا کردوو، ¹¹ چونکە ئەو ەى ووتوئەتى: {داوین پىسى مەکە} ھەر ئەو ە ووتوئەتى: {مەکوژە}. گەر داوین لا پىسیت نە کرد بەلام يە کىکت کوشت، ئەوا سەرپىچى شەرىعەت کردوو. ¹² بدوین و کار بکەن وەك ئەو کەسانەى بەپى شەرىعەتى سەر بەستى حوکمیان بەسەر دەدرى. ¹³ چونکە حوکمدان بى بەزەبىانە دەپت بو ئەوانەى بەزەبىان نەبوو. بەزەبىش بەسەر حوکمدان سەردە کەوى.

باوەر و کردار

¹⁴ ئەى برايان چ سوودىكى ھەيە گەر يە کىک بلئى باوەر م ھەيە، بەلام کردارى لەگەل نەپتت؟ ئايا ئەم جوړە باوەرە رزگارى دەکات؟ ¹⁵ گەر خوشک و برايهك پويستيان به جل و بەرگو خواردنى رۆژانە ھەبوو،

¹⁶ يە کىکتان پيان ووتن: (بەخىر بچن، جلى گەرم لەبەر بکەن، تير بخۆن). ئەمە چ سوودىكى ھەيە گەر تو ئەو ەى پويستيان پيئەتى بو لەش نەياندەپتى؟ ¹⁷ بەم شيوەيە دەبين ن باوەر لەخويدا بەتەنھا مردوو، گەر کردارى لەگەل نەپتت. ¹⁸ لەوانەيە يە کىکتان بلئى: (تو باوەر ت ھەيە و من لا کردار). نيشام لا بدە باوەر ت چون بى کردار دەپت، ئەوسا منيش بە کردارە کانم نيشانت دەدم باوەر م چونە. ¹⁹ تو باوەر ت ھەيە يەك خودا ھەيە، شتىكى چاك دەکەيت. رۆحە پيسە کانيش باوەر يان بەمە ھەيە و دەلەرز ن لەترسان.

²⁰ ئەى مرؤفى گيل، پويست بەسەلماندن دەکات کە باوەر بى کردار بى سوودە؟ ²¹ سەيرى ئىبراھيمي باوکمان بکە، ئايا بە کردارە کەى نەبوو خودا بى تاوانى کرد، کاتى ئىسحاقى کورى پيشکەش لا کرد لەسەر قوربانگا؟ ²² تو دەبينت باوەرە کەى بە کردارە ە چالاکە، ھەر و ھا باوەرە کەى بە کردارە ە تەواو بوو، ²³ بەمە ووتەى کتییى پيرۆز ھاتەدى کە دەلتى: {ئىبراھيم باوهرى بەخودا ھینا،

بەسەولتیکى بچووک پتچى پى
 دەکاتەووە دەیبات بەهەر لایەك
 بیهویت. ⁵ هەر وەها زمانیش
 ئەندامىكى بچووکه، بەلام زۆر
 لەخۆباییه. سەیرکەن ئاگرىكى
 بچووکه دارستانىكى گەورە
 دەسووتیت. ⁶ زمان وەك ئاگر وایه،
 جیهانىکە لەخراپه، زمان ئەو
 ئەندامیە هەموو لەش پيس دەکات و
 ئاگر لەچواردەورى سروشت
 هەلده گيرسىت بەگريک
 لەدۆزەخەوێه. ⁷ مرۆف دەتوانى بەسەر
 ئاژەلى کيوى و بالندەو خشۆک و
 بوونەورى ئاوى زال بىت، ⁸ بەلام
 کەس ناتوانىت بەسەر زمان زال بىت.
 خراپەیه که ناگريت پرە لەژەهرى
 کوشنده.
⁹ بەزمان خودا وەندو باوکمان
 پيرۆز دەکەين، بەئەویش نەفرت
 لەخەلکى دەکەين که لەشیوێه
 خودا دروست کراون. ¹⁰ لەیهك دەم
 پيرۆزى و نەفرت دیتە دەرەو،
 ئەمەش نایى بەم شیوێه بىت ئەى
 برايان. ¹¹ ئایا بىستوتانە لەیهك کانى
 ئاوى شیرین و سویر هەلبولیت؟ ¹²
 یاخود دەبىت دار هەنجیر زەیتون
 بگريت، یان میو هەنجیر بگريت؟ ئەى

ئەمەش بەراست و دروستى بۆى دانرا
 ، هەر وەها ناویان نا دوستى خودا. ²⁴
 دەبینن مرۆف تەنها بەباوەرى بى تاوان
 نایت بەلکو بە کردارە کانیشى. ²⁵ ئایا
 راحابى داوین پيس بەم شیوێه
 بى تاوان نەبوو، چونکە پتسوازی
 لەنیراوان کردو لەرێگایه کى ترەو
 دەربازى کردن؟ ²⁶ چۆن لەشى مرۆف
 رۆحى تیا نەمیتت دەمريت، هەر وەها
 باوەر گەر کردارى لەگەل نەبىت
 دەمريت.

خراپى زمان 3

ئەى برايان، زۆر بەتان خۆتان مەکەن
 بەفیر کەر، دەزانن ئیتمە لىپرسینەوێه
 مەزنتمان هەیه. ² چونکە ئیتمە
 هەموومان لەزۆر شت هەلە دەکەين،
 گەر یەکیك بتوانى لەقسە کردن هەلە
 نەکات، ئەو مرۆفیکى تەواو و
 بەسەر هەموو لەشى زال بوو. ³ ئیتمە
 لەغاو دەکەینه دەمى ئەسپ تا
 گوپراپەلتمان بىت و بتوانین هەموو
 لەشى ئاراستە بکەين. ⁴ هەر وەها
 سەیرى کەشتى بکەن، هەرچەندە
 گەورەبوو رەشەبای بەهیز پالى پتو
 دەنیت، کەچى کەشتیان

برايان بهم شيورهيش كاني سوږر ناوى
شيريلى لى نايهته دهره وه.

ملكه چى خودا بن 4

هوى ئهم دوژمنايه تى و ناكوكيه چيه
له ناوتان؟ ئايا به هوى ئاره زوو
خرابه كاني ئه ندا ماني له شتان نيه كه
ده جه نكيگت له گه لتان؟² ئاره زوو
ده كه ن و ده ستان ناكه هوى ئه وسا
ده كوژن. چاوتان له مالى خه لكه و
ناگه نه مه به ستي خوتان، ئه وسا
دوژمنايه تى و شهر ده كه ن. ئه وه
ده تانه وى ده ستان ناكه و يت، چونكه
له خودا داوا ناكه ن.³ گهر
داوا شتان كرد و هرى ناگرن، چونكه
به مه به ستي خراب داواى ده كه ن، تا
ئاره زوو ه كاني خوتانى پى تير بكن.

⁴ ئه ي داوين پيسان، ئايا نازانن
خوشه وي ستي جيهان دوژمنايه تيه
له گه ل خودا؟ ئه وه ي بيه وى بيت
به خوشه وي ستي جيهان، ئه وه بووه به
دوژمنى خودا.⁵ ئايا ئه وه ي كتيبي
پيررز و توپه تى راست نيه كه
ده لىت خودا دلگه رمه بو ئه و
رؤحه ي تياماندايه؟⁶ به لام خودا
بهره كه تى زورتر ده دات بو به كتيب
ده لىت: {خودا به ره هلى ستي
لووتسبه رزه كان ده كات و به ره كه تى
به سهر رؤح سوو كان ده بارىنى.}

دانايى خودايى

¹³ ئه وه ي له ناوتان داناو
تيگه يشتوه، با دهرى خات به ژيانى
باشى و كرداره كاني له رؤح سووكى
دانايى.¹⁴ به لام گهر چاوييسى تالو
خواستى خوويستيان له دل بوو،
شانازى مه كه ن و درؤ سه باره ت
به راستى مه كه ن.¹⁵ دانايى ئاوا
هرگيز له خودا وه نيه، به لكه
له جيهانه و رؤحى نيه و
له شه يتانه وه.¹⁶ چونكه له كوئ
چاوييسى و خوويستى هه بوو، له وى
په شو كاوى و هه موو جوړه خراپه يه ك
بلاوده بيته وه.¹⁷ به لام ئه و دانايه ي
له سه ره وه ﴿له لاي خودا وه﴾ ديت
له پيش هه موو شتيك پاكه،
ناشتى خوازو ساكاره، گوږپه لئه، پر
له به زه وى و به رو بوومى چاكه،
راست و ريك و ره وان، دوور و وي
تيدا نيه.¹⁸ هه روه ها به رو بوومى
راست و دروستى له لايه ن
ناشتى خوازان له ناشيدا ده چيتر يت.

پشت به ستن به خودا

¹³ ئيسستا گوي بگرن، ئه‌ی ده‌وانه‌ی که ده‌لئين: (ئه‌مرويان به‌یانی ده‌روين بو فلان شار له‌وی سالتیک ده‌ميينه‌وه، کاسی ده‌که‌ین و پاره په‌یدا ده‌که‌ین).¹⁴ ئیوه که نازان به‌یانی چی روودهدات، که‌واته ژيانتان چیه؟ هه‌لمیکه ماوه‌یه‌کی کهم ده‌رده‌که‌ویت دوايی نامييت. ¹⁵ له‌جياتی ئه‌وه پيوسته بلين: (گهر خوداوه‌ند خواستی له‌سه‌ر بو و ژياین، ئه‌م کاره‌و ئه‌وی دیکه ده‌که‌ین).¹⁶ ئه‌گینا ئیوه به‌ لووت به‌رزیه‌وه شانازی ده‌که‌ن، ئه‌م جوړه شانازیه‌ش خراپه‌یه.¹⁷ بۆیه ههر که‌سێک بزائیت چاکه بکات و له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا نه‌یکات ئه‌وه گوناه ده‌کات.

5 ناگادارکردنه‌وه‌ی ده‌وله‌مه‌نده‌کان

ئيسستا گوي بگرن، ئه‌ی ده‌وله‌مه‌نده‌کان بگريو و شيه‌ون بکه‌ن بو ئه‌و نه‌گه‌تیه‌ی به‌سه‌رتان دیت.² سامانه‌که‌تان گه‌نده‌ل بووه، به‌رگه‌ نایابه‌کانتان مۆرانه لسی داوه،³ زیرو زیوتان ژه‌نگ

⁷ جا ملکه‌چی خودا بنو به‌ره‌ه‌لستی شه‌یتان بکه‌ن تا لیتان هه‌لپیت.⁸ نزيك بنه‌وه له‌خودا ئه‌ویش لیتان نزيك ده‌بیته‌وه. ده‌ستتان پاك بکه‌نه‌وه ئه‌ی گونا‌ه‌باران، دلتان خاوين بکه‌نه‌وه ئه‌ی راپاره‌کان.⁹ خه‌فه‌ت بخۆن و بگريو و شيه‌ون بکه‌ن، تا پیکه‌نیتان بییت به‌گریان و خوشیتان بییت به‌ناخۆشی.¹⁰ له‌به‌رده‌م خوداوه‌ند خۆتان به‌نزم راکرن ئه‌وسا خودا به‌رزتان ده‌کاته‌وه.

¹¹ ئه‌ی برایان با که‌ستان به‌خراپه باسی ئه‌وی دیکه‌تان نه‌کات، چونکه ئه‌وه‌ی به‌خراپه باسی براکه‌ی بکات یاخود حوکمی به‌سه‌ر بدات ئه‌وا به‌خراپه باسی شه‌ریعت ده‌کات و حوکمی به‌سه‌ر ده‌دات. گهر تو حوکم به‌سه‌ر شه‌ریعت به‌ده‌یت، ئه‌وا تو کاری پی ناکه‌یت به‌لکو خۆت ده‌که‌یت به‌دادوه‌ر به‌سه‌ریه‌وه.¹² له‌کاتێک یه‌ك شه‌ریعت‌دانهر و یه‌ك دادوه‌ر هه‌یه، ئه‌وه‌ی ده‌توانییت حوکمی رزگاربوون و له‌ناوچوون بدات. به‌لام تو کیی تا حوکم به‌سه‌ر نزيکه‌که‌ت به‌ده‌یت؟

لهيه كترى مه كهن، تا حوكمستان
بهسهر نه درييت، نه وهتا دادوهر
له بهر دررگا وه ستاوه.

¹⁰ برايان، نموننه وهر گرن
له دانبه خو گرتنى نه و پيغه مبه رانه
له كاتى ئازار كه به ناوى خوداوه ند
دواون ¹¹ خوژگه ده خوازى به وانه
دان به خو بيان ده گرن، دانبه خو گرتنى
نه يوبستان بيستووه و ده زانن چون
خوداوه ند پاداشتي دا به ووه، چونكه
خوداوه ند دلنه رمى و به زى زوره.

¹² برايان، له پيش هه موو شتيك
سوينا مه خو ن، نه به ناسمان و نه
به زه وى و نه به شتى ديكه. بهلكو با
قسه تان به به لى بيت گهر و ابو، به
نه خير بيت گهر وانه بو، نه گينا
تاوانبار ده كرين.

نويز به باوه پره وه

¹³ گهر له ناوتان يه كيك هه يه
له ناخوشى بيت؟ با نويز بكات.
گهر له ناوتان يه كيك هه يه
له خوشى بيت؟ با به گوراني
ستايشى خودا بكات. ¹⁴ گهر
له ناوتان يه كيك هه يه نه خوش بيت؟
با پيرانى كومهللى باوه دراران
بانگ بكات نويزى له سهر بكه نو

لى داوه، ژه نكه كه شيان ده بيت
به شاهيهت به سهرتان و وهك ئاگر
گوشتتان ده خوات، نه ممش نه و
سامانه يه كو تان كردو ته وه بو
روراني دوايى. ⁴ نه وه تا كرى نه و
كرىكارانه ي كاربان كردو وه له
كىلگه كه تان و نه تان داوه، هاوار
ده كات و شكاتتان لى ده كات. وا
هاوارى دروينه كه ران گه يشته گوپى
خوداوه ندى ده سه لاتدار. ⁵ له سهر
زه وى به نازو نعيمهت و خوشى
ژيان، خو تان تير كردو وه وهك
به رخيكي قله و بو رورى سهر برين.
⁶ حوكمستان به سهر بى تاوان داوه و
كوشتو تانه، نه ويش به ره له ستيتان
ناكات.

دانبه خو گرتن له ئازار

⁷ بو يه نه ي برايان دانبه خو تان بگرن
تا هاتنه وه ي خوداوه ند. سه ير بكه ن
چون جوتيار چاوه رپى زه ويه كه ي
ده كات به روو بوومى چاكي بداتى و
دان به خو دا ده گرى بو بارانى پايزو
به هار. ⁸ نه ووش به هه مان شيوه
دانبه خو تان بگرن و ووره تان به رز
بكه نه وه، چونكه هاتنه وه ي خوداوه ند
نزىك بو وه ته وه. ⁹ نه ي برايان شكات

به ناوی خود او نده وه چه وری
 بکه ن! ¹⁵ نهو نویژهی به باوهر
 ده کریت نه خوش چاک
 ده کاته وه و خود او نند
 هه لی ده سینیته وه، گهر گوناهیکی
 کرد بیته خودا لی خوش ده بیته. ¹⁶
 لای یه کتری دان به گونا هه کانتان
 بنین، نویژ بکه ن بۆ یه کتری تا
 چاک بنه وه، نویژی گهر می مروقی
 راست و دروست زور کاری گهره.
¹⁷ نه لیس مرۆفیک بوو وهک
 ئیمه، به گهر می نویژی کرد تا باران
 نه باریت، ئیتر بۆ ماوه ی سی سالو
 نیو باران نه باری له سه زه وی. ¹⁸
 ئینجا جاریکی دیکه نویژی کرده وه،
 ئیتر باران باری و زه وی هاته بهر.
¹⁹ نه ی برایان، گهر یه کیکتان
 ریگای راستی وون کردو یه کیکی
 دیکه تان گهر اندیه وه، ²⁰ نه و بزانی
 نه وه ی گونا هه باریک بگهر پیتیته وه
 له ریگای گومرایی، ده ورنیک
 له مردن رزگار ده کات و زور
 گونا هیش ده شاریتته وه.